



**VALLÈS**  
**DEPORTIVO**

## Nuevo Pabellón Deportivo en Granollers

Arriba, el diputado señor BALLESTE, durante su parlamento en el acto de inauguración.

Abajo un aspecto general del nuevo Pabellón Deportivo inaugurado el pasado sábado.

Fotos: Juan Mas

# Les noves monedes.



La nova forma  
d'obtenir-les  
i d'estalviar-les



**CAIXA DE CREDIT  
SANT JOSEP DE CALASANZ**

SOCIETAT COOPERATIVA

Inscrita nº 34 sec. b) Reg. M. Hisenda

---

**comptes corrents**

---

**llibretes d'estalvi ordinàries**

---

**llibretes d'estalvi a plaç**

---

Demaneu informació a les nostres noves oficines  
AVINGUDA SANT ESTEVE, 20 Tel. 870 09 06 GRANOLLERS

## FUTBOL C. D. Granollers, 2 - C. F. Rubí, 0

### FICHA TECNICA:

C. F. RUBÍ: Granja, González, Fontanet, Granados; Mirot, Domínguez; Costa, Ollé, Gay, J. Luis y Gómez.

En la segunda parte, Romera suplió a Costa y Valdivia a Mirot.

C. D. GRANOLLERS: Jordana; Saborit, Galtés, Cortés; Carpinell, Comas; Vela, Andrea, Rodri, Navarro y Soler.

También en la segunda parte, Castellet ocupó el puesto de Andrea y López Toro a Soler.

Dirigió el encuentro el colegiado Sr. DUASO. Qué desastre señores, que desastre, aunque al parecer de colegiado poco ¿?

### SAQUES DE ESQUINA

El Granollers, lanzó catorce, repartidos entre cuatro y diez respectivamente, mientras que el Rubí, lanzó solamente dos uno en cada tiempo.

### PRIMERA PARTE: IGUALDAD

Empezó atacando el conjunto visitante que a los pocos minutos, ya había sacado desde la esquina, pero durante esta primera parte, sucedieron cosas que no tenían nada que ver, con el fútbol, ya que varios jugadores tanto de uno como de otro bando, por lo que parecía, se encontraban mejor en un cuadrilátero practicando boxeo y lucha libre. A estos malos modos, también hay que añadir la desastrosa actuación del árbitro, que a mi parecer y es criterio personal, de árbitro, tenía poco, ya que no quería ver lo que ocurría en las distintas áreas, pero ¡ah!, señores no ignoró la mano involuntaria de un defensa granollerense dentro del área, cuando éste tenía las manos pegadas al cuerpo y el balón se las rozó, y como don «MOVIOLLO» dice que cuando las manos están pegadas al cuerpo, es el balón que va a las manos y no las manos al balón por consiguiente no es penalty, pero el Duaso, lo

señaló. Al lanzarlo, Jordana intuyó la trayectoria de la pelota, la cual es desviada en prodigiosa estirada. La conclusión de esta primera parte, fue de empate a cero goles, pero el juego realizado por ambos onces, no era tan vistoso de lo esperado.

Los jugadores del Granollers, lucían brazaletes negros en señal de duelo por el fallecimiento del padre del ex-directivo Sr. Fuertes.

### UN POCO MAS DISTRAIDA LA SEGUNDA PARTE

Un poco más de juego se ha visto en esta segunda parte, especialmente por parte del equipo local, ya que en mayor parte, el meta Jordana, era un expectador más, que sí en la primera mitad tuvo mucho trabajo, en la otra hizo paro. Continuamente el Granollers intentaba penetrar en el bloque defensivo rubicense, pero sus internadas algunas veces eran cortadas a propósito por el brazo del contrario, que como ya he dicho antes, el árbitro haciendo la vista gorda diciendo que continuara el juego. Pero he aquí que una luz fugaz pincha a los locales y se lanzan a un ataque prolongado, en uno de los cuales en internada de Rodri y jugada personal del mismo, después de salvar la entrada de varios defensas, sobre la marcha y marca el primer gol local al minuto 73 del partido. La incursión de Castellet fue muy positiva ya que se esforzó al máximo en su cometido y de su ímpetu y entrega vino la jugada del segundo gol local. Son unos regates de Castellet que se adentra en el área, cae al suelo, se levanta y bombea el balón a la cabeza de Rodri que de un certero cabezazo, vuelve marcar. 2-0 minuto 82. Se ha conseguido lo propuesto, pero sin agrandar el respetable, que a buen seguro hubieran estado más distraídos en Balonmano que aquí en el campo, y una cosa, ¿por qué se juega fútbol y balonmano aquí en Granollers y siempre a la misma hora...?

Tomás Rifa

## Balonmano Granollers, 19-Calpisa, 28

### Ante un Calpisa que no estuvo bien, el Granollers puso de relieve su mal momento actual

El encuentro Granollers - Calpisa, como era lógico, ha despertado gran interés entre los aficionados, lo que se ha reflejado en las gradas, que se ha registrado un lleno absoluto.

El encuentro entre vallesanos y alicantinos ha sido muy movido a lo largo de todo el lance; ha empezado marcando el Granollers cuando apenas se llevaban tres minutos, por Sagaribay; pero a los cinco, el Calpisa ya tenía su primer empate por mediación de Albizu. A partir de este tanteo fue siempre por delante en el marcador.

El Granollers ha intentado reaccionar, pero no lo ha conseguido, ya que los contraataques del Calpisa eran fulminantes y la defensa local no consiguió imponerse, por lo que este período ha finalizado con 10-15 para los visitantes.

En la segunda parte, el Calpisa vuelve a la carga y el Granollers sigue desconcertado en su línea defensiva, pero hay unos momentos hacia el final del partido, en que el Granollers acorta distancias, pero no sirvió de nada, puesto que los pupilos de Roca volvieron a emplearse a fondo, logrando esta amplia victoria.

Arbitraron los madrileños Martínez y Argüello, bien.

**Granollers:** Pagoaga (Fraile); Sagaribay (4), Baños, Escudero (3), Pons Gómez (2), Aperador (2), Solabarrieta (1), Bouza, Laorden (2) y Borrego (5).

**Calpisa:** Perramón; Pla, Albizu (8), Mirete, Rochel (2), Santos Labaca (4), Goyo (3), Taure (2), Novoa (4), Castaño y Mario (5).

### RESULTADOS DEL DOMINGO

Barce'ona - Teucro	18-12
Granollers - Calpisa	19-28
Seat - Atlét'co Madrid	16-22
Covadonga - Marcol	17-19
Acad. Octavio - San Antonio	18-25
Anaitasuna - Arrate	12-16

### CLASIFICACION

Calpisa	2	2	0	0	54	32	4+2
Marcol	2	2	0	0	40	30	4+2
Arrate	2	2	0	0	33	24	4+2
At. Madrid	2	2	0	0	40	32	4+2
Barcelona	2	1	0	1	34	30	2
Teucro	2	1	0	1	33	34	2
Acad. Octavio	2	1	0	1	30	32	2
San Antonio	2	1	0	1	28	30	2
Anaitasuna	2	0	0	2	28	37	9-2
Granollers	2	0	0	2	31	41	0-2
Seat	2	0	0	2	29	43	0-2
Covadonga	2	0	0	2	30	45	0-2

## Secretaria para depto. comercial

precisa importante Firma internacional (de maquinaria agrícola),  
fábrica en Granollers.

### Se requiere:

- Experiencia en puesto similar.
- Mecanografía.
- Taquigrafía.
- Capacidad de trabajo.
- Iniciativa y organización.

### Se ofrece:

- Ingresos anuales de alrededor 270.000 ptas./netas negociables.
- Excelente ambiente laboral.
- Horario: de 8'30 a 13 horas y 14'30 a 18 h.
- Sábados libres.

Interesadas telefonar el n.º 870 55 50 o bien dirigirse al Apartado 246 de Granollers para concretar entrevista.



Planos topográficos  
Planos de poblaciones  
Urbanizaciones y parcelaciones  
Mediciones de terrenos  
Perfiles, alineaciones  
Cubicaciones de terrenos

Nivelaciones en general  
Replanteos de redes eléctricas  
Replanteos de carreteras, etc.

Departamento técnico  
topográfico

Calle Princesa, 56, 1.º Teléfono 870.14.13 GRANOLLERS

## NUEVO SABOR



El sabor inconfundible de un ambiente de hoy.  
Para gente de hoy. Con todo el sabor de la vibrante  
juventud. Todo en DUNHILL tiene ese sabor especial  
que le das con tu presencia en una  
de las más modernas salas  
audiomusicales de Cataluña.  
¡Te esperamos en DUNHILL!

pub  
discothèque  
cine  
Mollet.



Vendo dos motos

**OSSA PAHTON**

Cross sin carreras

Teléf. 870 68 82 horas comida

**VENDO MOTO GILERA 150**

cuatro tiempos

Sólo 4.000 kms.

Teléf. 870 68 82 horas comida

SE PRECISA  
**VENDEDOR**

para carretillas elevadoras,  
preferentemente con vehículo

Interesados escribir  
indicando referencias a:

**POLITRACTOR, S. A.**

Avda. Generalísimo, 103  
LAS FRANQUESAS

**INMACULADA FABREGAS VIVE**

**Podólogo - Callista**

G/. Ingenieros, 7-9, 4.º, 4.º

GRANOLLERS

Teléf. 870 57 26

Visita: tardes, horas convenidas.

**AUTO DIESEL DEL VALLES**

**Servicio Oficial T D Z**

Reparación y precintaje de  
equipos de inyección para mo-  
tores Diesel.

San Jaime, 77

**GRANOLLERS**

Tel. 870 25 09

## Mujer vallesana:

¿Sabes que Unión Femenina  
del Vallés es nuestra, tuya  
y de todas las que se ad-  
hieran a ella?

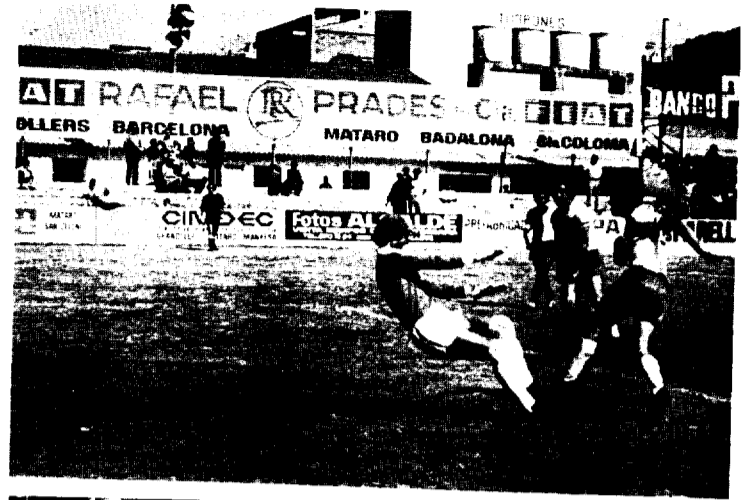
Te abrimos las puertas:

Gerona, 66

Granollers, de lunes a viernes  
de 5 a 7 de la tarde.

# Fútbol Varios momentos del partido entre el Granollers y el Rubí

Fotos Gironella



## Demasiada dureza

Vimos el partido del pasado domingo entre el C. D. Granollers y el Rubí. Encuentro incierto en cuanto a resultado, hasta muy entrado el tiempo de juego. Nerviosismo pues en el terreno de juego y en las gradas. Y sobre todo, y como consecuencia de ello, mucha dureza en las jugadas. Encontronazos fuertes, involuntarios algunos, y fealdad en la acción de algunos jugadores. Sobre todo en los locales.

Quizás el árbitro complicó un tanto el partido. Con errores, involuntarios, pero que perjudicaron a unos y a otros.

Me explicaré en lo de errores involuntarios del árbitro. Existen colegiados, que intentan llevar el partido lo mejor posible. Yerrán como todos lo haríamos. Y lo reconocen. Y lo sienten... Lo notas en sus ademanes, en su postura, en sus actitudes. Hay otros árbitros, que se crean amos y señores del campo de juego, yerrán también, pero les importa poco, no se amilanan, ante la bronca del público se muestran arrogantes, impertérritos en ocasiones incluso provocativos. No es este el caso del colegiado de turno del pasado domingo. En el rostro del hombre vestido de negro, se leía su preocupación ante la marcha del partido, cuando era abroncado, se mostraba inquieto. Evidentemente no le gustaba la violencia, ni la del terreno de juego, ni la agresividad que mostraba la grada, con vociferantes epítetos. Ciertamente que no supo cortar a tiempo. Con expulsiones, que dos jugadores locales y uno visitante bien se las merecieron. Sobre todo el central con un feo, muy feo acto, que debería servirle de fuerte amonestación por parte del club.

Demasiada violencia, vimos el pasado domingo. Y ello aunque no lo parezca, el público, cuanto menos el público de Granollers no la comparte. — F. Nadal



Pl. Caldos, 22-23  
Teléfono 870.09.68 - 11.12

Todos los caminos conducen a **GESTA!!** La mayor organización en espacio **URBANO** e **INDUSTRIAL!!**

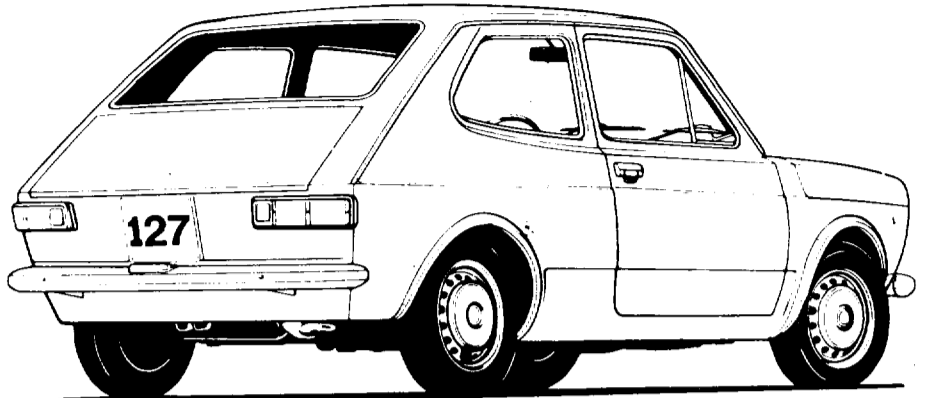
**NAVES INDUSTRIALES**, de todo tipo, todo precio y a todas posibilidades.  
Y si lo desea, a su... **MEDIDA**, para su negocio.

**TERRENOS INDUSTRIALES**, para pequeña industria hasta gran industria. Y si piensa en un **HOGAR**, ¡¡**VISITENOS!!**

# Su 127 a punto

140 Km/h.  
80% espacio útil  
5 plazas  
maletero 365 dm<sup>3</sup>

**SEAT**  
**127**



carrocería reforzada  
suspensión independiente  
doble circuito de frenos  
neumáticos radiales

véalo en:

**SEAT**

**PRADES**

**BARCELONA:** Bolivia, 99  
Berlín, 15  
Calvet, 6

**MATARO:** Avda. Maresme  
**GRANOLLERS:** calle A. Clavé, 65  
**BADALONA:** Hermano Julio, 12

Se precisa:

## Contable

Concertar entrevista al teléfono:

870 42 46

### FALTA OFICIAL PLANCHISTA

para turismos

Interesados dirigirse a:

TALLERES COSTA  
Gerona, 24  
Teléf. 870 03 83  
Granollers

**Optica RIUS**

Distribuidor de productos

**INDO**

Pl. J. Antonio, 9 - Tel. 870 04 07

Precisamos para Estación Servicio  
(pupilaje, tunel lavado, etc.)  
**PERSONA RESPONSABLE**  
Edad: 30-40 años máximo  
— Imprescindible buenas referencias.  
— Carnet de conducir de 2.ª clase.  
Interesados llamar al teléf. 870 26 12  
Mañanas, de 10 a 11 horas

### OFICIAL ADMINISTRATIVO para

**control Stock y expediciones**  
Se precisa para empresa de  
productos químicos.

**Imprescindible:**

- Servicio militar cumplido
- Incorporación inmediata

Presentarse urgentemente en:  
**ETISA**  
Avda. Jorge Camp, s/n.  
(delante Ttes. Pou-Prat)  
**GRANOLLERS**

### SE PRECISAN VENEDORES PROFESIONALES

Interesados remitir  
«curriculum vitae» y fotografía  
a  
Apartado 171  
**GRANOLLERS**

**FALTA  
VIGILANTE y PEON**  
Imprescindible que entiendan  
catalán  
**Auto Granollers, S. L.**  
Av. Gral. Mola, 80  
**GRANOLLERS**

### NUEVA EMPRESA ARTES GRAFICAS

Precisa

**Oficial 1.º máq. offset  
y aprendiz adelantado**

Escribir o llamar a:

**IMPUBLI, S. A.**  
Teléfono 870 68 85  
Av. Europa, s/n.  
**GRANOLLERS**

**SE NECESITA  
CHICA**  
para Auxiliar de Laboratorio  
Presentarse a:  
**DIANA S.A.E. de Piensos**  
Ctra. Barcelona-Puigcerdá,  
km. 24  
**PARETS DEL VALLES**

# Baloncesto

## Barcelona, 102 - Granollers, 79

**F. C. Barcelona:** 102 (44/58), 46 canastas de 80 intentos; 10 de 14 t.l.; 18 F.P. y una técnica. Anotadores: Estrada (25), Guyette (27), L. Abril (13), Flores (20), Escorial (8), como equipo inicial. Carmichael (8), Epi (1) y De La Cruz.

**C. B. Granollers:** 79 (43/36), 33 canastas de 62 intentos; 13 de 15 t.l.; 18 F.P. y una técnica. Anotadores: Puigventós (12), Delgado (14), Willis (22), Vila (6), Margall (17), equipo inicial. Postius (6), Góngora (2) y Rodríguez.

Arbitros: Mas y Camarasa. Realmente pésimos.

En la vecina localidad de Castellar del Vallés, dio comienzo el III Trofeo Villa de Castellar, con la participación de los equipos F. C. Barcelona, C. B. Granollers, U.D.R. Pineda y el C. P. Castellar.

Una hora antes del primer encuentro que enfrentaba a los equipos del F. C. Barcelona y C. B. Granollers, tuvo lugar en el Ayuntamiento una recepción de los equipos participantes en dicho Torneo. Hicieron uso de la palabra los Sres. Vial, presidente del C. P. Castellar y Ponsirenas, presidente de la Federación Catalana de Baloncesto, los cuales agradecieron a los equipos su participación desinteresada. Al final del acto, tuvo lugar la entrega de placas conmemorativas de este III Trofeo a los equipos participantes.

Vayamos ya a lo que fue el primer partido entre el F. C. Barcelona y el C. B. Granollers, posiblemente las dos máximas atracciones de este Torneo. El Barcelona por ser siempre atracción al poseer un más que potente conjunto con las recientes incorporaciones de Víctor Escorial y Miguel Angel Estrada. El Granollers tras haberse adjudicado brillantemente la VI edición del Ramón Pericay. A lo largo del encuentro se cumplió lo que nos temíamos. El Barcelona, en efecto, no se halla en su mejor momento de forma, pero aún así es muy superior al Granollers, que aunque puso en el juego todo su ardor y entusiasmo, solamente pudo aguantar al equipo azulgrana en el primer tiempo, llegándose al final de éste con un parcial barcelonista de 44-43.

### LO QUE FUE EL PARTIDO

De salida, con los dos equipos en defensa individual, advertimos que no se producían los mismos emparejamientos en ambos bandos, puesto que solamente L. Vila y Escorial se marcaban mutuamente. Por parte vallesana, Puigventós se encargaba de L. Abril, Margall de Flores, Delgado de Guyette y Willis de Estrada, mientras que por el bando azulgrana Guyette y Estrada intercambiaban sus parejas, haciendo Flores y L. Abril lo propio. Tras inicios iguales, vemos que en la zona granollerense M. A. Estrada supera a su par, Willis, anotando el azulgrana con relativa facilidad. Por contra el Granollers cuenta en ataque con un Margall inspiradísimo y con un Willis que poco a poco va afianzándose en el tiro exterior. Esto hace que el encuentro resulte muy equilibrado y con ráfagas de brillante juego.

Tras el mando barcelonista en el marcador en los primeros minutos, se suceden constantes alternativas, llegándose a los 15 minutos de este primer período con la primera ventaja granollerense (34-32). En estos momentos vemos los mejores minutos del conjunto vallesano: se defiende bien, se capturan rebotes y por lo tanto se pueden realizar contraataques, siempre culminados por Puigventós y Delgado. Pero, sin embargo, varias decisiones arbitrales de los nefastos Mas y Camarasa —y decimos nefastos por no decir algo peor, porque dieron un verdadero recital de cómo pitar real-



mente mal— hacen que el Granollers se vaya a los vestuarios con dos hombres importantísimos con 4 faltas personales: Willis y L. Vila. Se llega al descanso con una ventaja mínima del Barcelona de 44-43.

Por lo acaecido en los últimos minutos del primer tiempo, todos los que presenciábamos el encuentro veíamos muy negro este segundo período. Y, en efecto, así fue. Esta segunda parte fue de total dominio azulgrana, ante un Granollers muy mermado, puesto que Willis fue suplido por el poco rodado Góngora que nada podía hacer ante los Estrada, Guyette —en plan estrella en este segundo tiempo, consiguiendo la friolera de 23 puntos sólo en este segundo período— y también Carmichael. Así pues, con un dominio total en los rebotes, el Barcelona se hizo dueño y señor del encuentro incrementando las diferencias paulatinamente hasta llegar al final del encuentro con la máxima diferencia de 102-79. Nuevamente reincidiremos en el pésimo arbitraje, que culmina con la señalización de la quinta falta personal a Willis en el minuto 13 de este segundo —el americano había salido a la pista en el minuto 7— inexistente a todas luces, pero que el señor Camarasa la vio (?).

Por parte del Barcelona hay que destacar un hombre por cada período, siendo Estrada en el primer tiempo y Guyette en el segundo. También hay que destacar la formidable media distancia de Flores, que una vez más fue el hombre seguro que no desentonó en ningún momento. Por el bando vallesano, hemos de decir que en el primer período nos gustó todo el equipo, sin excepción alguna. Por contra, en el segundo el rendimiento bajó bastante, quizás por el handicap de tener que jugar sin yanqui, mientras el equipo contrario lo hacía con tres. ¡Ya nos podían haber dejado uno!

**RAFAEL MARTINEZ y JAIME SABATES**

# Inaugurado el sábado día dos Nuevo Pabellón De

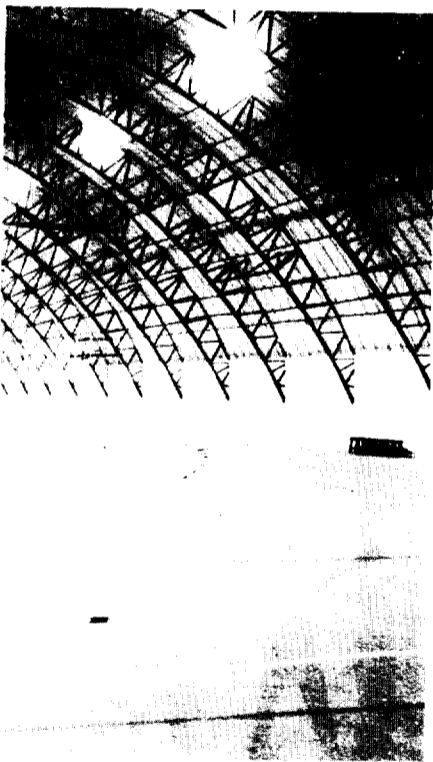
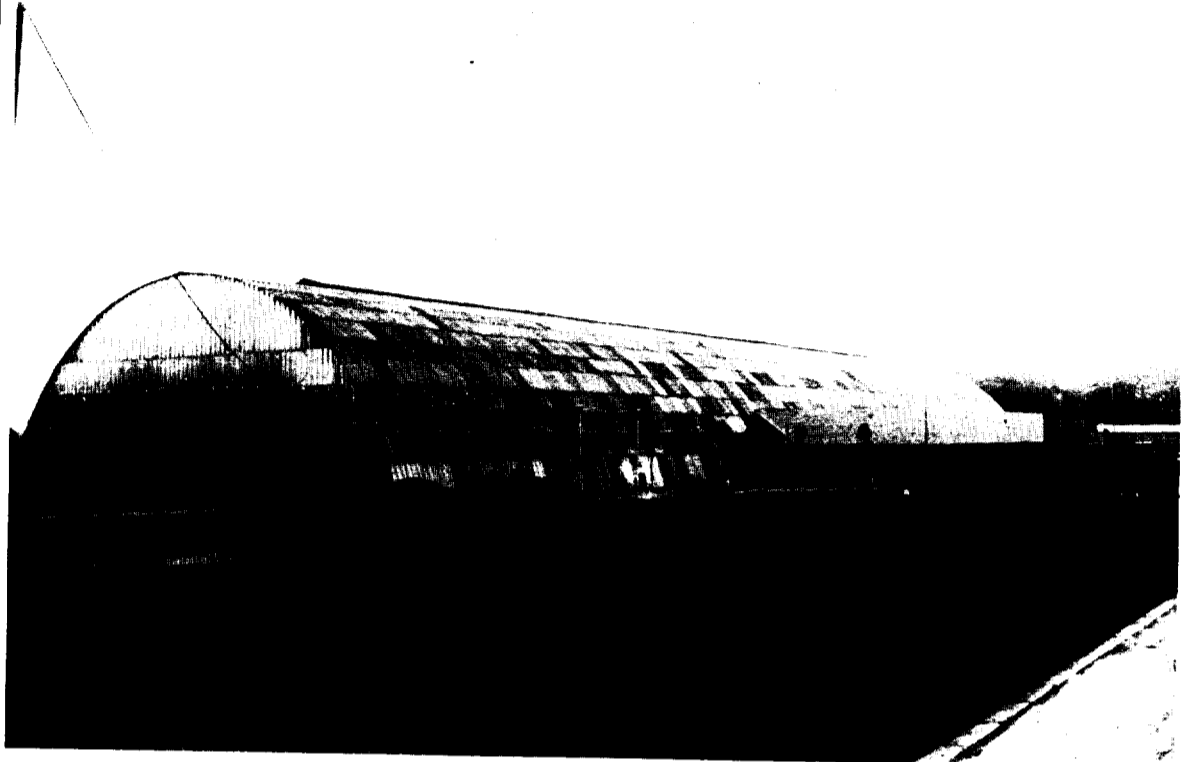


El pasado sábado fue inaugurado un nuevo Pabellón Deportivo en nuestra ciudad. Una obra con sentido totalmente funcional y alejado del espíritu competitivo. Tiene el nuevo Pabellón por objeto ayudar a que aumenten los niveles de participación deportiva en Granollers.





# ortivo en Granollers



Al acto, asistió el diputado, señor BALLESTE, junto al alcalde de la ciudad, D. Francisco Llobet Arnán y demás autoridades civiles y militares de la misma.

En estas instantáneas de JUAN MAS, pueden observarse diferentes aspectos del acto, así como la amplitud y categoría de las instalaciones.





# Edificio San Cristóbal

Calle Barcelona, 17 - 19 y 21

**Pisos gran confort, Calefacción, Parquet en pasillo y comedor  
Cerámica en cocina, baño y aseo, Moqueta en las habitaciones  
10 vecinos en total, Ascensor de subida y bajada**

**Situados en el corazón de la Ciudad. - Para visitas en la misma obra  
Para información llame a los Teléfonos: 870.17.48-870.23.54 Granollers**

# BALONCESTO

## C. B. Granollers, 105 - C. P. Castellar, 88

C. B. GRANOLLERS: 105 (49/56), 44 canastas de 73 intentos; 17 de 24 t.l.; 27 F.P. y 1 técnica. Anotadores: Willis (30), Puigventós (4), Margall (19), Delgado (10), Vila (16), como equipo inicial, Rodríguez (7), Góngora (14), Postius (5) y Cladellas.

C. P. CASTELLAR: 88 (39/49), 37 canastas de 78 intentos; 14 de 32 t.l.; 23 F.P. Anotadores: Grau (8), Balgué (10), Beechum (41), Sánchez (4), Ventura (5), como equipo inicial, Horta (10), Colomé (7) y Pons (3).

Se enfrentaban para decidir el 3.º y 4.º puestos de este III Torneo Villa de Castellar, el C. B. Granollers y el C. P. Castellar, derrotado el día anterior por el Pineda, por el abultado tanteo de 91-62. El equipo local había causado en su primer encuentro una pobre impresión. A pesar de ello, contaba con muchos seguidores en la grada, puesto que existía gran interés en comprobar las aspiraciones del cuadro castellarenses en esta potente 2.ª División. La verdad es que el equipo local siguió con la misma tónica del día anterior y fue superado ampliamente por el Granollers, que ha demostrado seguir en la misma línea del Pericay.

El C. P. Castellar es un equipo discreto, casi vulgar diríamos, con muy pocas individualidades. Entre ellas sólo destaca el americano Earl Beechum, que es la base del equipo. Prueba evidente de ello son los 41 puntos que este jugador anotó frente al Granollers de los 88 que consiguió el resto del conjunto. En este encuentro frente al cuadro vallesano ha cuajado una regular actuación, en la que sólo ha podido aguantar al Granollers en los primeros minutos en los que la nota predominante ha sido la igualdad. A los 15 minutos de este primer período el resultado era de 31-29 favorable a los granollerenses. Pero a partir de aquí el Castellar se ha venido abajo, coincidiendo esto con los mejores momentos de John Willis, que hoy estuvo muy bien, siguiendo su línea del Pericay. En el segundo período sólo tuvo un hombre en la pista el cuadro local, que fue como siempre Beechum, que consiguió 30 de los 49 puntos logrados por su equipo en dicho período. Mal vemos la presente temporada para el C. P. Castellar, que ha de mejorar bastante si quiere lograr una digna posición.

Por parte del Granollers, hay que reseñar, además de la buena actuación de todo el equipo, el buen juego de Góngora y Postius, que si bien hasta ahora no habían mostrado las cualidades que acreditaron su fichaje, en esta ocasión lo hicieron largamente. El cuadro preparado por Vicente Sanjuán ha tenido un fulgurante a la vez que espléndido inicio de temporada, y la verdad es que le auguramos una brillante campaña en esta difícil 2.ª División. En esta ocasión, el Granollers siguió la línea de buenas actuaciones y no se dejó sorprender por el pobre conjunto de Castellar que es bastante inferior al granollerense, que nuevamente tuvo a sus mejores hombres en Willis y Narciso Margall, si bien todos los jugadores rindieron al nivel apetecido.

Adelante pues, y que los éxitos sonrían al equipo local en esta temporada que a buen seguro estará llena de vicisitudes y dificultades. Recordemos asimismo que la competición se inicia el próximo domingo y que el C. B. Granollers ha de visitar la difícil pista del Obradoiro.

Suerte pues.

RAFAEL MARTINEZ y JAIME SABATES

## FUTBOL

### BARCELONA At., 5 - GRANOLLERS (A), 0

Con un día de adelanto empezó la Liga Nacional para el juvenil del Granollers «A». Su primer partido fue jugado en el campo del Fabra y Coats frente al Barcelona At. y nada menos se perdió por un claro 5 a 0. Hay que decir que salvo algunos momentos del primer tiempo que jugó bastante bien el Granollers, poco a poco fue adueñándose del terreno el Barcelona At., ya que el Granollers, salvo Bellavista, que sin duda alguna junto con el extremo izquierdo del Barcelona At., fueron los dos hombres más destacados de los dos equipos. El primer tiempo terminó con ventaja local de 2 a 0.

La segunda parte podríamos decir que fue casi totalmente de color local, ya que el Granollers apenas llegó a puerta contraria. En este segundo período el Barcelona At., con su mejor velocidad, consiguió marcar tres goles más, sin duda alguna merecedor de este resultado, ya que todos sus jugadores dieron todo lo que hay que edar para poder ganar un partido y jugar a lo práctico, haciendo el fútbol que hay que hacer.

Por parte del Granollers hay que anotar que quizás son algo más técnicos, pero que tal como jugaron ayer sábado no se puede hacer y menos en campo contrario, ya que parte de la derrota estuvo en querer driblar más de la cuenta y también hay que decirlo que los delanteros no aguantaron nunca el balón. En lo que se refiere a medios y defensas, jugaron un partido sin nervio, lo que permitió a los delanteros locales jugar a placer sin dar patadas, hay que jugar más fuerte y marcar más de cerca y no tal como jugaron este partido. Habrá sido una advertencia para nuestros juveniles cara a los próximos partidos.

Granollers: Cabedo (2); Treviño (1), Villafranca (0), Noguera (2); Bellavista (5), Fernández (1); Tura (1), Sabe (0), Guirado (0), López (0), Pacheco (0), Soler (0) y Bonet (0).

Dirigió el partido el Sr. Luque, árbitro de Segunda División, con jueces de línea, Sres. Cuenca y Dengra.

Para el próximo domingo, día 10, Granollers - San Andrés, partido que dará comienzo a las 11'45 de la mañana.

GABRIEL BULTÓ

### Fútbol Juvenil

Canovellas, 3

Canovellas (A), 3

Aprovechando el breve descanso, por la retirada del Mollet, se ha jugado un partido entre el pre-juvenil y el juvenil del Canovellas, siendo un partido entretenido y sacándose conclusiones muy buenas, por la razón de que en el pre-juvenil hay jugadores tan buenos como en el juvenil. El partido terminó con un favorable 3-1 para los juveniles, pero el resultado es lo de menos. Lo más bonito, el puntador de los 28 jugadores que han intervenido en el transcurso del partido. Los goles han sido marcados por Maldonado y García, terminando la primera parte con empate. En la segunda mitad, Gori y Javi marcaron el 3-1 definitivo, hoy se ha notado que hay una gran cantera.

RAFEL

# ESPECTACULOS CINEMATOGRAFICOS - GRANOLLERS

## DIAS: del 5 al 11 de Octubre de 1976

Cine **ASTORIA** Teléfono 870-11-26

MARTES 9'— noche  
**SABADO continua 4'— tarde**  
 DOMINGO continua 3'30 tarde



CON: KATY LENZ - ROGER C. CARMEL - MARJU DUSSEY - JOHN HODCHINS  
 CLINT EASTWOOD - ROBERT DUVALL - JAY ROBERTS - LARRY SIMMONS - JAMES EARL RAY  
 © 1976 Warner Bros. Pictures, Inc. All Rights Reserved.

### Las Gladiadoras

Noticiero NO-DO

Programa NO APTO

Cine **MAJESTIC** Teléfono 870-02-46

JUEVES 9'— noche  
**SABADO continua 4'— tarde**  
 DOMINGO continua 3'30 tarde



WARREN BEATTY  
 FAYE DUNAWAY  
 GOLDIE HAWN  
 IRENE GRANT - JACK WARDEN - TONY HILL  
 © 1975 Warner Bros. Pictures, Inc. All Rights Reserved.

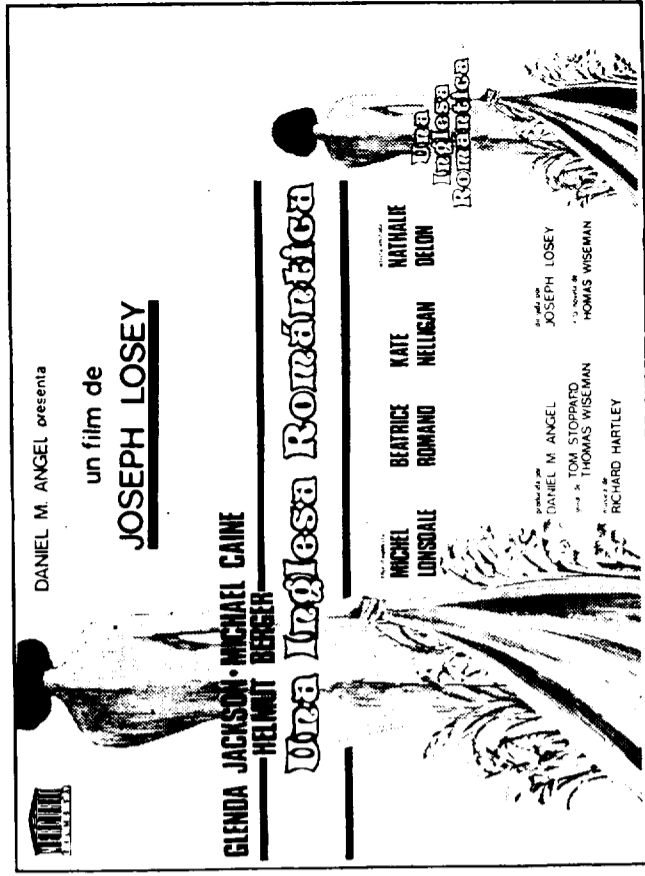
### Cerco de Fuego

Noticiero NO-DO

Programa NO APTO

Cine **MUNDIAL** Teléfono 870-04-41

VIERNES 8'45 noche  
**SABADO continua 4'— tarde**  
 DOMINGO continua 3'30 tarde  
**LUNES 8'45 noche (ULTIMO DIA)**



DANIEL M. ANGEL presenta

un film de  
**JOSEPH LOSEY**

GLENDIA JACKSON - MICHAEL CAINE  
 HELMUT BERGER

### Una Inglesa Romántica

MICHEL  
 LONSDALE

BEATRICE  
 ROMANO

KATE  
 MELLISAN

NATHALIE  
 DELON

JOSEPH LOSEY  
 THOMAS WISEMAN

DANIEL M. ANGEL  
 TOM STOPPARD  
 THOMAS WISEMAN  
 RICHARD HARTLEY

### Las Tribulaciones de un chino en China

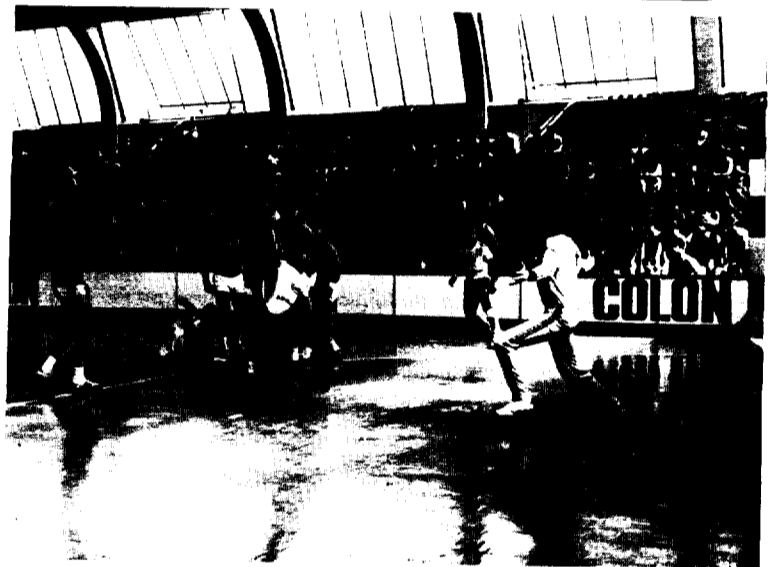
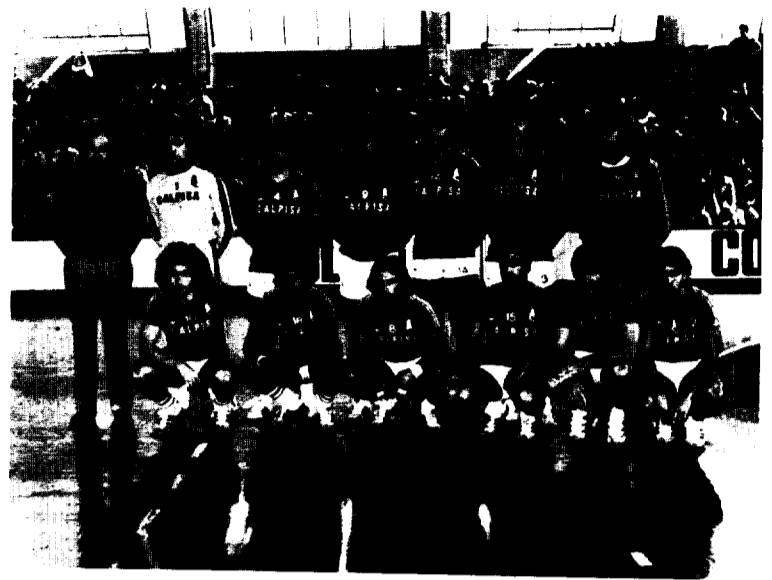
Noticiero NO-DO

Programa NO APTO

# BALONMANO

Cuatro momentos gráficos del partido del Granollers contra el Calpisa que los alicantinos resolvieron a su favor

Fotos Juan MAS



## WATERPOLO - Campeonato de Cataluña Tercera Categoría

**C. N. GRANOLLERS, 12 - C. N. RUBI, 6**

Merecida victoria lograda por los granollerenses frente a los componentes del C. N. Rubí. Partido disputado con ligera superioridad de los locales, pues el primer tanto del encuentro llegó al iniciarse, concretamente a los veinte segundos, pues Orgaz obtenía el primer gol para el Granollers.

Los dos equipos muy iguales, pero los del Rubí carecieron de resistencia, esto motivó a partir de la tercera parte se emplearon a defender, muy ordenadamente, pero en los ataques solamente desplazaban dos o tres atacantes. A diferencia del Granollers mucho mejor preparado podía disponer libremente de todos los jugadores para defender y asimismo cuando era necesario todos en bloque efectuaban los correspondientes ataques.

Y así vimos como los granollerenses presionaron más frecuentemente la portería defendida por Sánchez y los goles fueron cayendo uno tras otro hasta lograr el excelente resultado que campeaba al final del encuentro.

Arbitró el Sr. Culebra, bastante bien. Quizá demasiadas expulsiones, pues en total mandó salir del agua a 16 jugadores. A Valls y Sampons, del Rubí, por tres veces, por excederse en el juego duro. Bajo sus órdenes los equipos se alinearon de la siguiente manera:

**C. N. Granollers:** Fraguas, Ramos, Orgaz, Valentí, Oller, Gual, Bonet, Quintana, Rascón y Foix.

**C. N. Rubí:** Sánchez, Valls, Sampons, López, Cuadrado, Rodríguez, Miras, Sampons, Llosas, González y Roig.

Los resultados parciales de las partes fueron las siguientes:

Primera parte, 3-1. Segunda parte, 2-1. Tercera parte, 2-1. Cuarta parte, 5-3. Total 12 a 6 favorable al Granollers.

Los tantos locales fueron conseguidos por Orgaz (4), Quintana (2), Gual (2), Ramos (2) y Bonet y Valentí, con uno cada uno.

**Infantiles**

**C. N. GRANOLLERS, 5 - C. N. RUBI, 5**

¡Lástima de empate! El Rubí igualó a cinco tantos en un momento de desconcierto de nuestra defensa, a veinte segundos de terminar el encuentro. Así vimos esfumarse lo que hubiese sido la primera victoria de estos estupendos infantiles. Se la merecieron. Jugaron mucho mejor, obteniendo goles de excelente factura, recordemos el marcado por Guardia cuando puso el marcador en 5-4. La primera parte no se movió el marcador. La segunda terminó con empate a dos tantos. La tercera parte se consiguió un solitario gol por parte del Granollers. Y la última parte, la más movida terminó con ligera ventaja de 2-3 favorable al Rubí. Los goles del Granollers fueron conseguidos por Ribell (2), Subirana, Caralt y Guardia con uno cada uno. Arbitró el Sr. Villar sin complicaciones.

**C. N. Granollers:** Lucero, Guardia, Ribell, Juliá, Subirana, Tormo, Andrés, Caralt, Antich, Vicente y Verdú.

**C. N. Rubí:** Torras, Ollé, Aguilera, Ullosas, Merino, Sampons, Antón, Ferrer, Martín y Fernández.

Próximo sábado, partidos correspondientes a la cuarta jornada, en la Piscina Cubierta del C. N. Granollers.

A las 6 de la tarde: C. N. Granollers - C. N. Olot (infantiles).

A las 7 de la tarde: C. N. Granollers - C. N. Olot (Primeros equipos).

**VOLA**

# AJEDREZ Campeonato Social de Granollers 1976

Muy disputada resultó esta 5.ª ronda con la que se traspasó el ecuador de este Campeonato Social, en la misma se produjeron los siguientes resultados:

Pujal - Bassa 1-0  
Lledó - Costa 1-0  
Massana - Casas 1-0  
Guirado - Armet ½-½  
Cutura - Mas Campeng 0-1  
Arahuete - Pujol 0-1  
Fonts - Aragonés ½-½  
Resina - Cerdá 0-1  
Narciso Pi - Gascón 1-0

Pujal, que en los dos anteriores Campeonatos Sociales había perdido frente a Bassa, vino esta vez con la lección bien aprendida y le planteó a Bassa la partida de diferente forma, el cual tras cometer un fallo en la defensa, vio impotente como Pujal se anotaba la victoria.

Como mini partida podemos calificar la partida que disputaron Lledó y Costa, ya que cuando sólo se llevaba media hora de juego, las negras cometieron un grave error, bien aprovechado por las blancas, que le hicieron abandonar en el acto.

Massana supo aprovechar muy bien las chances que le proporcionó Casas, al aceptar un peón cedido por las blancas, pues éstas tomaron enérgicamente la iniciativa y ganaron una pieza que le proporcionó la victoria.

Posiciones complejas y nada claras, se vieron en la partida Guirado-Armet, en la cual, tras obtener las negras una ligera ventaja posicional, no supieron explotar la misma y se acordaron tablas.

Cutura al perder un peón en la apertura, tuvo que ir a remolque durante toda la partida, hasta que Mas Campeny, debido a su ventaja material, rompió la resistencia de las blancas y se alzó con la victoria.

Fuerte resistencia ofreció Pujol a Arahuete, quien tras ir presionando durante toda la partida, vio recompensado su esfuerzo, al alzarse justamente con la victoria.

Buena partida de Cerdá frente a Resina, en la que tras iniciar una fuerte ofensiva sobre el flanco del rey de las blancas, merced a un error de las mismas, supo rematar la posición hasta alzarse con el punto en litigio.

Fonts y Aragonés disputaron una buena partida, en la que al liquidar mutuamente el material disponible para el ataque, se llegó a una posición equilibrada, en que ambos acordaron tablas.

Por último, Narciso Pi, tras rechazar los ataques de Gascón, se anotó la victoria gracias a un peón pasado en el flanco de Dama que no pudieron detener las negras.

CLASIFICACION ACTUAL: Pujal 5; Lledó 4; Massana y Bassa 3,5; Casas, Armet, Guirado, Costa, Mas Campeny y Arahuete con 3; Fonts 2,5; Cutura, Pujol, Cerdá y Aragonés con 2; Narciso Pi 1,5 y Gascón con 1.

J. Lledó

**FUTBOL**  
Segunda Regional  
Grupo IV

## Abadesense, 2 - Canovellas, 2

SE PUDO GANAR POR GOLEADA, PERO LA SUERTE  
no acompañó

En el bonito y bien cuidado césped del Abadesense, se han enfrentado dos gallitos del grupo. El Abadesense era líder imbatido, pues hasta el partido de esta tarde no había perdido ni un solo punto, tanto en su feudo como en campo contrario, y la verdad es que hoy no ha perdido un punto sino que debido a la suerte que le ha acompañado, ha ganado un punto, puesto que por lo sucedido en el terreno de juego tenía que haber perdido ante un Canovellas muy superior.

Los primeros minutos de juego han sido de dominio alterno, pero en el minuto 8 vino el primer gol del partido que, aunque fue un regalo del señor colegado de turno, subió al marcador, fue en una jugada en que un delantero local estaba claramente en fuera de juego, y no por poco, sino por varios metros, salió el portero Barra a despejar la pelota chocando con el delantero y el árbitro ante la sorpresa general de todos los espectadores señaló la pena máxima.

A los pocos minutos de esta desgraciada jugada vino un barullo ante la portería del Canovellas y el delantero centro marcó el segundo gol para su equipo. A partir de este momento sólo podemos decir que hubo un equipo nada más en el terreno de juego, porque el Abadesense se las vio y se las deseó para sacarse los balones de su área. En el minuto 25 una jugada de toda la delantera amarilla es rematada por García, que había sustituido a Godino y que sirvió para marcar el 2-1. Con este resultado acabó la primera parte.

El empate vino en una falta desde fuera del área sacada por Rodri, el portero no pudo quedarse con el balón y Ciurans aprovechó para marcar. A los 28 minutos de esta segunda parte, Morales se interna por la banda derecha y ya dentro del área es obstaculizado por un defensor y zancadilleado por otro, el árbitro sin dudar un momento señaló penalty, el cual fue lanzado por Rodri y parado por el portero local. En el minuto 32 un buen pase de Solernou lo aprovecha García para elevar la pelota por encima del meta local, pero con tan poca fortuna para el Canovellas que el balón

da en el poste derecho y tampoco en esta ocasión entró. Y ya en el último minuto se pudo haber ganado en una jugada en que García se quedó solo de ante del portero y que increíblemente al querer cruzar el balón, se lo encontró el portero en el cuerpo.

U. D. Canovellas: Borrera; Cervera, Rodri, Fusté; Basela, Martínez; Morales, Pérez, Solernou, Ciurans y Godino (García).

ANRO

FUTBOL AFICIONADOS

## CANOVELLAS, 3 - LA ROCA, 3

A las órdenes del Sr. Viñeta, los equipos formaron así:

Canovellas: Esteban; Rodri, Jivello, Marín; Jesús, Manolo; Joani, Ramos, Kiko, Gregorio, Tomás. (Rubio y Sevilla).

C. F. La Roca: Francisco; Neiro, Bernabel, Dorca; Manuel, Valis; Salinas, Fernández, Díaz, Liria y Arroyo.

Bonito partido liguero, en el que el equipo local, no ha tenido su día pues no ha visto transformados goles cantados, incluso un penalty. No por eso quitamos méritos al equipo de La Roca, el cual no ha dado una pelota por perdida, incluso anticipándose a muchas de las jugadas de los locales. Los goles han sido marcados por Ramos y Kiko por el Canovellas, y Neiro por La Roca, finalizando con 2-1 la primera parte.

En la segunda, se castigó al Canovellas con penalty, que transforma Salinas, a continuación, por una entrada a Kiko, dentro del área se castiga a los roquenses con penalty que es fallado por los locales, a continuación una bonita jugada de la delantera amarilla es transformada en un gol, a fallo de los defensas de La Roca, gol marcado por Ramos, y faltando 5 m. para finalizar, Arroyo marca el 3-3 definitivo.

RAFEL



Apartado de Correos 51  
GRANOLLERS

## PANELFOLD

Panelfold es la puerta plegable de moderno diseño  
y esmerada construcción. Se fabrica en cinco modalidades distintas.

MADERAS COLOMER - Km. 3 (izda) Ctra. Granollers a Cardener Teléfono 070.66.50-4-8

# ¡NUEVO MODELO!

Ahora con tracción delantera ó trasera y con posibilidad de mayor carga ( 990 ó 1.150 Kgs. )

## EBRO F-260

### FURGONETA



Motor Ibérica S.A.

# EBRO

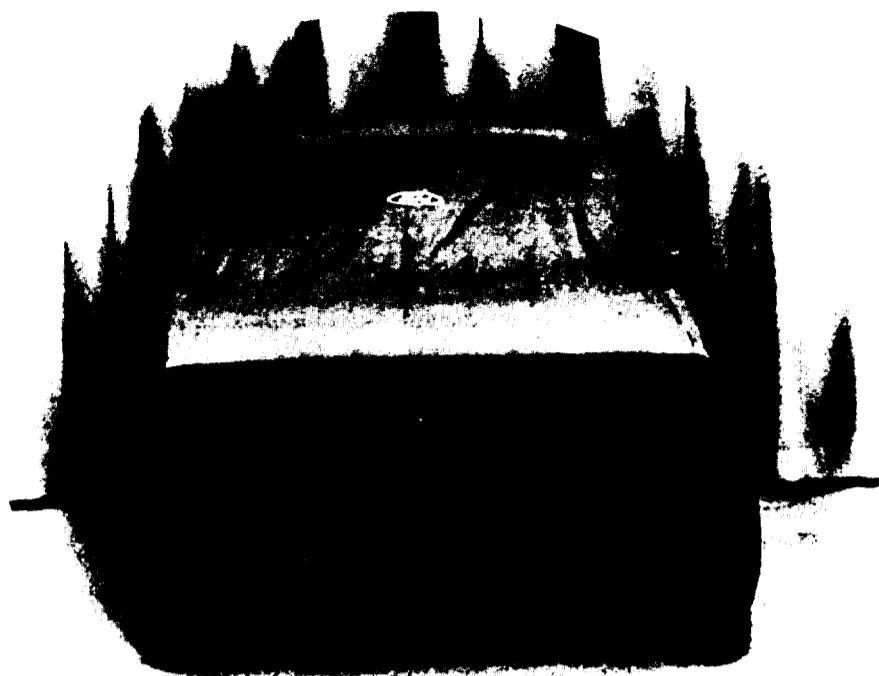
Venta y Servicio Oficial

## Auto Granollers, S. L.

Avda. Gral. Mola, 80-Tel. 870 0150-GRANOLLERS

# 18 de OCTUBRE

## DIA DE



# FIESTA



Visite  
Gran  
Exposición

en su Concesionario



## Santiago Viadé Farrés

Avda. Generalísimo, 21 - GRANOLLERS - Teléfono 870 27 54 - 58 - Apartado n.º 45